

# Operation Manual

**TWS**

## Wireless Headset Parameters:

1. Headset Version: 5.3
2. Frequency: 20hz-20khz
3. Standby: 0.38-0.4mA
4. Power Display Support
5. Listening/talking Time: 6-9mA
6. Standby Time: About 100 Hours
7. Transmission Distance: > 10m
8. Charging Time: About 2 Hours
9. LED Display: Blue Light
10. Sync Volume With Phone Volume: Three Clicks On Secondary Ear Volume -/ Master Ear Volume +
11. Wireless earphone volume synchronization function: support iPhone volume synchronization

## Multi-function Key:

1. Power On: The Charging Bin Automatically Starts When It Is Opened, And The Blue Light Flashes
2. Power Off: Put It Into The Charging Bin

3. Play: Click The Function Button
4. Pause: Click The Function Button
5. Answer/end The Call: Click The Function Button
6. Reject An Incoming Call: Press The Earphone Touch Button For 1 Second When An Incoming Call Comes In
7. Up/Down: Tap twice
8. Voice Control: Hold Down For Three Seconds To Wake Up Siri

## How To Pair The Headset?

Open the earphone charging bin, take out the two earphones, and wait until one of the two earphones is on and the other is off before connecting the mobile phone.

## Function Description Of Charging Bin

1. Low Power Consumption, Shutdown: 7.4-7.5UA
2. Intelligent Detection Of Earphone Storage Starts 5V In 10 Seconds And Enters Charging State

## Touch button operation instructions



Note: This product can be connected with any device with Wireless function

# Manuale operativo

TWS

## Parametri delle cuffie

1. Versione dell'auricolare: 5.3 wireless
2. Frequenza: 20 Hz-20 kHz
3. Standby: 0,38-0,4 mA
4. Supporto per display di alimentazione
5. Tempo di ascolto/conversazione: 6-9 mA
6. Tempo di standby: circa 100 ore
7. Distanza di trasmissione: > 10 m
8. Tempo di ricarica: circa 2 ore
9. Display LED: luce blu
10. Sincronizza il volume con il volume del telefono: tre  
Fare clic su Volume orecchio  
secondario -/Volume orecchio principale +
11. Sincronizzazione del volume degli auricolari wireless  
funzione: supporta la sincronizzazione del volume dell'iPhone

## Tasto multifunzione:

1. Accensione: il contenitore di ricarica si avvia automaticamente quando viene aperto e si accende la luce blu

## Lampeggia

2. Spegnimento: mettilo nel contenitore di ricarica

3. Riproduci: fare clic sul pulsante funzione
4. Pausa: fare clic sul pulsante funzione
5. Rispondere/terminare la chiamata: fare clic sul pulsante funzione
6. Rifiutare una chiamata in arrivo: premere il pulsante touch dell'auricolare per 1 secondo quando arriva una chiamata

## Arriva la chiamata

7. Su/Giù: toccare due volte
8. Controllo vocale: tieni premuto per tre secondi  
Per svegliare Siri

## Come accoppiare l'auricolare?

Apri il contenitore di ricarica degli auricolari, estrai i due auricolari e attendere fino a quando uno dei due auricolari sono accesi e l'altro è spento prima collegando il telefono cellulare.

## Descrizione della funzione del contenitore di ricarica

1. Basso consumo energetico, spegnimento: 7,4-7,5UA
  2. Viene avviato il rilevamento intelligente della memoria degli auricolari
- 5 V in 10 secondi ed entra nello stato di carica

## Istruzioni per l'uso del pulsante a sfioramento



Nota: questo prodotto può essere collegato a qualsiasi dispositivo dotato di funzione wireless

# Návod k použití



## Parametry bezdrátové náhlavní soupravy:

1. Verze náhlavní soupravy: 5.3
2. Frekvence: 20hz-20khz
3. Pohotovostní režim: 0,38-0,4 mA
4. Podpora Power Display
5. Doba poslechu/mluvení: 6-9 mA
6. Pohotovostní doba: Přibližně 100 hodin
7. Přenosová vzdálenost: > 10m
8. Doba nabíjení: Přibližně 2 hodiny
9. LED displej: modré světlo
10. Synchronizace hlasitosti s hlasitostí telefonu: trž  
Kliknutí na sekundární hlasitost ucha  
- / Master Ear Volume +
11. Synchronizace hlasitosti bezdrátových sluchátek  
funkce: podpora synchronizace hlasitosti iPhone

## Multifunkční klíč:

1. Zapnutí: Nabíjecí přihrádka se po otevření automaticky spustí a rozsvítí se modré světlo

## Bliká

2. Vypnutí: Vložte jej do nabíjecí přihrádky

3. Přehrát: Klepněte na funkční tlačítko
4. Pauza: Klepněte na funkční tlačítko
5. Přijmout/ukončit hovor: Klepněte na funkční tlačítko
6. Odmítnutí přichozího hovoru: Připřichozím hovoru stiskněte na 1 sekundu dotykové tlačítko sluchátek

## Volání přichází

7. Nahoru/Dolů: Klepněte dvakrát
8. Hlasové ovládání: Podržte na tři sekundy  
Probudit Siri

## Jak spárovat náhlavní soupravu?

Otevřete přihrádku na nabíjení sluchátek, vyjměte dvě sluchátka a počkejte na jedno ze dvou sluchátek jsou zapnutá a druhá jsou předtím vypnutá připojení mobilního telefonu.

## Popis funkce nabíjecího zásobníku

1. Nízká spotřeba energie, vypnutí: 7,4-7,5UA
2. Spustí se inteligentní detekce úložště sluchátek 5V za 10 sekund a vstoupí do stavu nabíjení

## Návod k obsluze dotykového tlačítka



Poznámka: Tento produkt lze připojit k jakémukoli zařízení s funkcí bezdrátového připojení

# دليل التشغيل

TWS

معلومات سماعة الرأس اللاسلكية:

1. إصدار سماعة الرأس: 5.3
2. التردد: 20 هرتز-20 كيلو هرتز
3. الما الاستعداد: 0.4-0.38
4. دعم عرض الطاقة
5. وقت الاستماع/التحدث: 6-9
6. زمن الانتظار: حوالي 100 ساعة
7. مسافة الإرسال: < 10 م
8. وقت الشحن: حوالي ساعتين
9. الضوء الأزرق: LED شاشة
10. مزامنة مستوى الصوت مع مستوى صوت الهاتف: ثلاثة. النقرات على مستوى صوت الأذن الثانوي + مستوى صوت الأذن الرئيسي -/
11. مزامنة حجم سماعة الأذن اللاسلكية. iPhone الوظيفة: دعم مزامنة حجم

مفتاح متعدد الوظائف:

1. التشغيل: يبدأ صندوق الشحن تلقائياً. عند فتحه، ويضيء الضوء الأزرق

ومضات

2. إيقاف التشغيل: ضعه في صندوق الشحن

3. تشغيل: انقر فوق زر الوظيفة
4. إيقاف مؤقت: انقر فوق زر الوظيفة
5. الرد على/إنهاء المكالمات: انقر فوق زر الوظيفة
6. رفض مكالمات واردة: اضغط على زر اللمس لسماعة الأذن لمدة ثانية واحدة عند تلقي مكالمات واردة

المكالمة تأتي

7. أعلى/أسفل: اضغط مرتين
8. التحكم الصوتي: اضغط باستمرار لمدة ثلاث ثوانٍ لإيقاظ سيرى

كيفية إقران سماعة الرأس؟

افتح صندوق شحن سماعة الأذن، وأخرج الاثنین سماعات الأذن، وانتظر حتى يتم تشغيل أحدهما سماعات الأذن قيد التشغيل والآخر مغلق من قبل. توصيل الهاتف المحمول

وصف وظيفة صندوق الشحن

1. UA استهلاك منخفض للطاقة، إيقاف التشغيل: 7.4-7.5
2. يبدأ الكشف الذكي عن تخزين سماعات الأذن
3. فولت في 10 ثواني ويدخل في حالة الشحن

تعليمات تشغيل زر اللمس



ملحوظة: يمكن توصيل هذا المنتج بأي جهاز مزود بوظيفة لاسلكية

# 사용 설명서

TWS

무선 헤드셋 매개변수:

1. 헤드셋 버전: 5.3
2. 주파수: 20hz-20khz
3. 대기: 0.38-0.4mA
4. 전원 디스플레이 지원
5. 청취/대화 시간: 6-9mA
6. 대기 시간: 약 100시간
7. 전송 거리: > 10m
8. 충전 시간: 약 2시간
9. LED 디스플레이: 푸른 빛
10. 전화 볼륨과 동기화 볼륨: 3  
보조 귀 볼륨 클릭 -/  
마스터 귀 볼륨 +
11. 무선 이어폰 볼륨 동기화  
기능: iPhone 볼륨 동기화 지원

다기능 키:

1. 전원 켜기: 충전 상자가 열리면  
자동으로 시작되고 파란색 표시등이 켜집니다.

깜박임

2. 전원 끄기: 충전함에 넣으세요.

3. 재생: 기능 버튼을 클릭하세요.
4. 일시 정지: 기능 버튼을 클릭하세요.
5. 전화 받기/종료: 기능 버튼을 클릭하세요.
6. 수신 전화 거부: 전화 수신 시  
이어폰 터치 버튼을 1초 동안 누르세요.

전화가 온다

7. 위/아래: 두 번 탭
8. 음성 제어: 3초 동안 길게 누르기  
Siri를 깨우려면

헤드셋을 페어링하는 방법은 무엇입니까?

이어폰 충전함을 열어서 2개를 꺼내주세요.  
이어폰을 끼고 둘 중 하나가 나올 때까지 기다리세요.  
전에 이어폰이 켜져 있고 다른 하나는 꺼져 있습니다.  
휴대폰 연결.

충전함의 기능 설명

1. 낮은 전력 소비, 종료: 7.4-7.5UA
2. 이어폰 보관 시작의 지능형 감지  
10초 안에 5V 및 충전 상태 진입

터치 버튼 작동 지침



참고: 이 제품은 무선 기능이 있는  
모든 장치와 연결할 수 있습니다.

# Bedienungsanleitung

TWS

## Parameter des kabellosen Headsets:

1. Headset-Version: 5.3
2. Frequenz: 20 Hz-20 kHz
3. Standby: 0,38-0,4 mA
4. Power-Display-Unterstützung
5. Hör-/Sprechzeit: 6-9 mA
6. Standby-Zeit: ca. 100 Stunden
7. Übertragungsentfernung: > 10 m
8. Ladezeit: ca. 2 Stunden
9. LED-Anzeige: Blaues Licht
10. Lautstärke mit Telefonlautstärke synchronisieren: Drei Klicks auf „Sekundäre Ohrlautstärke -/Master-Ohrlautstärke +“.
11. Drahtlose Kopfhörer-Lautstärkesynchronisation  
Funktion: Unterstützt iPhone-Lautstärkesynchronisierung

## Multifunktionstaste:

1. Einschalten: Der Ladebehälter startet automatisch, wenn er geöffnet wird, und das blaue Licht leuchtet

## Blitz

2. Ausschalten: Legen Sie es in den Ladebehälter

3. Abspielen: Klicken Sie auf die Funktionstaste
4. Pause: Klicken Sie auf die Funktionsschaltfläche
5. Anruf annehmen/beenden: Klicken Sie auf die Funktionstaste
6. Einen eingehenden Anruf ablehnen: Drücken Sie bei einem eingehenden Anruf 1 Sekunde lang die Kopfhörer-Touch-Taste

## Der Anruf geht ein

7. Auf/Ab: Zweimal tippen
8. Sprachsteuerung: Drei Sekunden lang gedrückt halten  
Um Siri aufzuwecken

## Wie koppele ich das Headset?

Öffnen Sie das Ladefach der Kopfhörer und nehmen Sie die beiden heraus  
Kopfhörer, und warten Sie, bis einer der beiden  
Kopfhörer eingeschaltet und der andere vorher ausgeschaltet  
Anschließen des Mobiltelefons.

## Funktionsbeschreibung des Ladebehälters

1. Geringer Stromverbrauch, Abschaltung: 7,4-7,5 UA
2. Die intelligente Erkennung der Kopfhörerspeicherung beginnt  
5 V in 10 Sekunden und Wechsel in den Ladezustand

## Anweisungen zur Bedienung der Touch-Taste



Hinweis: Dieses Produkt kann mit jedem  
Gerät mit Wireless-Funktion verbunden werden

# Operación manual

TWS

## Parámetros de los auriculares inalámbricos:

1. Versión de auriculares: 5.3
2. Frecuencia: 20hz-20khz
3. En espera: 0,38-0,4 mA
4. Soporte de pantalla de energía
5. Tiempo de escucha/conversación: 6-9 mA
6. Tiempo en espera: aproximadamente 100 horas
7. Distancia de transmisión: > 10 m
8. Tiempo de carga: aproximadamente 2 horas
9. Pantalla LED: Luz azul
10. Sincronizar volumen con el volumen del teléfono: tres clics en el volumen del oído secundario -/ Volumen del oído maestro +
11. Sincronización del volumen de los auriculares inalámbricos función: admite sincronización de volumen de iPhone

## Tecla multifunción:

1. Encendido: el contenedor de carga se inicia automáticamente cuando se abre y la luz azul

## Parpadea

2. Apagado: colóquelo en el contenedor de carga

3. Reproducir: haga clic en el botón Función
4. Pausa: haga clic en el botón Función
5. Responder/finalizar la llamada: haga clic en el botón de función
6. Rechazar una llamada entrante: presione el botón táctil del auricular durante 1 segundo cuando reciba una llamada entrante.

## Entra la llamada

7. Arriba/Abajo: toque dos veces
8. Control por voz: mantenga presionado durante tres segundos

## Para despertar a Siri

## ¿Cómo emparejar los auriculares?

Abra el contenedor de carga de auriculares, saque los dos auriculares y espere hasta que uno de los dos auriculares estén encendidos y el otro apagado antes conectando el teléfono móvil.

## Descripción de la función del contenedor de carga

1. Bajo consumo de energía, apagado: 7,4-7,5 UA
2. Comienza la detección inteligente del almacenamiento de auriculares 5 V en 10 segundos y entra en estado de carga

## Instrucciones de funcionamiento del botón táctil



Nota: Este producto se puede conectar con cualquier dispositivo con función inalámbrica

# 取扱説明書

TWS

## ワイヤレスヘッドセットパラメータ:

1. ヘッドセットのバージョン: 5.3
2. 周波数: 20hz-20khz
3. スタンバイ: 0.38-0.4mA
4. パワーディスプレイのサポート
5. リスニング/通話時間: 6-9mA
6. 待機時間: 約100時間
7. 伝送距離: > 10m
8. 充電時間: 約2時間
9. LED ディスプレイ: ブルーライト
10. 音量を電話の音量と同期: 3  
副耳の音量 -/ マスター耳の音量  
+ をクリックします
11. ワイヤレスイヤホンの音量同期  
機能: iPhoneの音量同期をサポート

## マルチファンクションキー:

1. 電源オン:  
充電ボックスが開くと自動的に起動し、青いライトが点灯します。

## 点滅する

2. 電源を切ります:  
充電ボックスに入れます

3. 再生: 機能ボタンをクリックします。
4. 一時停止: 機能ボタンをクリックします。
5. 通話に应答/終了: 機能ボタンをクリックします。
6. 着信を拒否する: 着信時にイヤホンのタッチボタンを1秒間押します。

## 電話がかかってくる

7. 上/下: 2回タップします
8. 音声コントロール: 3秒間押し続ける  
Siriを目覚めさせるには

## ヘッドセットをペアリングするには?

イヤホンの充電箱を開けて、2つのイヤホンを取り出します  
イヤホンを接続し、2つのうちのいずれかが接続されるまで待ちます  
前にイヤホンがオンで、もう一方がオフになっています  
携帯電話を接続しています。

## 充電ボックスの機能説明

1. 低消費電力、シャットダウン: 7.4-7.5UA
2. イヤホンストレージのインテリジェントな検出が開始されます  
10秒で5Vになり、充電状態に入る

## タッチボタンの操作説明



注:

この製品は、ワイヤレス機能を備えたあらゆるデバイスと接続できます。

# Instrukcja obsługi

TWS

Parametry bezprzewodowego zestawu słuchawkowego:

1. Wersja zestawu słuchawkowego: 5.3
2. Częstotliwość: 20 Hz-20 kHz
3. Tryb gotowości: 0,38-0,4 mA
4. Obsługa wyświetlacza mocy
5. Czas słuchania/rozmowy: 6-9mA
6. Czas czuwania: około 100 godzin
7. Odległość transmisji: > 10 m
8. Czas ładowania: około 2 godzin
9. Wyświetlacz LED: niebieskie światło
10. Synchronizuj głośność z głośnością telefonu: trzy kliknięcia głośności ucha wtórnego -/głównej głośności ucha +
11. Bezprzewodowa synchronizacja głośności słuchawek funkcja: obsługa synchronizacji głośności iPhone'a

**Klawisz wielofunkcyjny:**

1. Włączenie: pojemnik ładujący uruchamia się automatycznie po otwarciu i zapala się niebieskie światło

**Błyska**

2. Wyłącz: włóż go do pojemnika ładującego

3. Odtwórz: Kliknij przycisk funkcyjny

4. Pauza: Kliknij przycisk funkcyjny

5. Odbierz/zakończ połączenie: Kliknij przycisk funkcyjny

6. Odrzuc połączenie przychodzące: Naciśnij przycisk dotykowy słuchawki przez 1 sekundę, gdy nadejdzie połączenie

Przychodzi połączenie

7. W górę/w dół: dotknij dwukrotnie

8. Sterowanie głosowe: Przytrzymaj przez trzy sekundy Aby obudzić Siri

Jak sparować zestaw słuchawkowy?

Otwórz pojemnik do ładowania słuchawek i wyjmij obydwie słuchawki i poczekaj, aż pojawi się jedno z dwóch słuchawki są włączone, a drugie wcześniej wyłączone podłączenie telefonu komórkowego.

Opis funkcji pojemnika ładującego

1. Niski pobór mocy, wyłączenie: 7,4-7,5UA

2. Rozpoczyna się inteligentne wykrywanie miejsca w słuchawkach 5 V w ciągu 10 sekund i wchodzi w stan ładowania

Instrukcje obsługi przycisku dotykowego



Uwaga: ten produkt można połączyć z dowolnym urządzeniem wyposażonym w funkcję bezprzewodową

# Handleiding

TWS

## Draadloze hoofdtelefoonparameters:

1. Headsetversie: 5.3
2. Frequentie: 20 Hz-20 kHz
3. Stand-by: 0,38-0,4 mA
4. Ondersteuning voor stroomweergave
5. Luister-/praattijd: 6-9mA
6. Stand-bytijd: ongeveer 100 uur
7. Transmissieafstand:> 10m
8. Opladtid: ongeveer 2 uur
9. LED-display: blauw licht
10. Volume synchroniseren met telefoonvolume: drie  
Klikken op secundair oorvolume  
-/ hoofdoorvolume +
11. Draadloze oortelefoonvolumesynchronisatie  
functie: ondersteuning voor iPhone-volumesynchronisatie

## Multifunctionele sleutel:

1. Inschakelen: de laadbak start automatisch wanneer deze wordt geopend en het blauwe licht

## Knippert

2. Uitschakelen: plaats hem in de opladbak

3. Afspelen: klik op de functieknop
4. Pauze: klik op de functieknop
5. Het gesprek beantwoorden/beëindigen: klik op de functieknop
6. Een inkomend gesprek weigeren: druk gedurende 1 seconde op de aanraakknop van de oortelefoon bij een inkomend gesprek

Er komt een oproep binnen

7. Omhoog/omlaag: tik twee keer
8. Stembediening: Houd drie seconden ingedrukt  
Om Siri wakker te maken

Hoe koppel je de hoofdtelefoon?

Open de opladbak van de oortelefoon en haal de twee eruit oortelefoons en wacht tot een van de twee oortelefoon is ingeschakeld en de andere is eerder uitgeschakeld het aansluiten van de mobiele telefoon.

## Functiebeschrijving van laadbak

1. Laag stroomverbruik, uitschakelen: 7,4-7,5UA
2. Intelligente detectie van oortelefoonopslag begint 5V in 10 seconden en gaat naar de oplaadstatus

Bedieningsinstructies met aanraakknop



Let op: Dit product kan worden verbonden met elk apparaat met draadloze functie

# Bruksanvisning



## Parametrar för trådlösa headset:

1. Headsetversion: 5.3
2. Frekvens: 20hz-20khz
3. Standby: 0,38-0,4mA
4. Power Display Support
5. Lyssnings-/taltid: 6-9mA
6. Standbytid: Cirka 100 timmar
7. Sändningsavstånd: > 10m
8. Laddningstid: Cirka 2 timmar
9. LED-skärm: Blått ljus
10. Synkronisera volym med telefonvolym: tre klickar på sekundär öronvolym -/ master öronvolym +
11. Trådlös hörlursvolymsynkronisering funktion: stöder iPhone-volymsynkronisering

## Flerfunktionsknapp:

1. Slå på: Laddningsfacket startar automatiskt när det öppnas och det blå ljuset

## Blinkar

2. Stäng av: Lägg den i laddningsfacket

3. Spela: Klicka på funktionsknappen
4. Pausa: Klicka på funktionsknappen
5. Besvara/avsluta samtalet: Klicka på funktionsknappen
6. Avvisa ett inkommande samtal: Tryck på hörlurarnas pekknapp i 1 sekund vid ett inkommande samtal

Samtalet kommer in

7. Upp/Ner: Tryck två gånger
8. Röstkontroll: Håll intryckt i tre sekunder  
Att väcka Siri

Hur para ihop headsetet?

Öppna hörlursladdningsfacket, ta ut de två hörlurar och vänta tills en av de två hörlurarna är på och den andra är avstängd innan ansluta mobiltelefonen.

## Funktion Beskrivning av laddningsfacket

1. Låg strömförbrukning, avstängning: 7,4-7,5UA
2. Intelligent detektering av hörlursförvaring startar 5V på 10 sekunder och går in i laddningstillstånd

Användningsinstruktioner för tryckknappar



Obs: Denna produkt kan anslutas till alla enheter med trådlös funktion

# Mode d'emploi

TWS

## Paramètres du casque sans fil :

1. Version casque : 5.3
2. Fréquence : 20 Hz-20 kHz.
3. Veille : 0,38-0,4 mA
4. Prise en charge de l'affichage de la puissance
5. Temps d'écoute/de conversation : 6-9 mA
6. Autonomie en veille : environ 100 heures
7. Distance de transmission : > 10 m
8. Temps de charge : environ 2 heures
9. Affichage LED : lumière bleue.
10. Synchroniser le volume avec le volume du téléphone : trois

## Clés sur le volume de l'oreille

secondaire -/Volume de l'oreille principale +

11. Synchronisation du volume des écouteurs sans fil  
fonction : prise en charge de la synchronisation du volume de l'iPhone

## Clé multifonction :

1. Mise sous tension : le bac de chargement démarre automatiquement lorsqu'il est ouvert et la lumière bleue

## Clignote

2. Éteignez-le : placez-le dans le bac de chargement

3. Jouer : cliquez sur le bouton de fonction
4. Pause : cliquez sur le bouton de fonction
5. Répondre/terminer l'appel : cliquez sur le bouton de fonction
6. Rejeter un appel entrant : appuyez sur le bouton tactile des écouteurs pendant 1 seconde lorsqu'un appel entrant

## L'appel arrive

7. Haut/Bas : appuyez deux fois
8. Commande vocale : maintenez la touche enfoncée pendant trois secondes

## Pour réveiller Siri

## Comment coupler le casque ?

Ouvrez le bac de chargement des écouteurs, retirez les deux écouteurs et attendez que l'un des deux écouteurs sont allumés et l'autre est éteint avant connecter le téléphone mobile.

## Description de la fonction du bac de chargement

1. Faible consommation d'énergie, arrêt : 7,4-7,5UA
  2. Détection intelligente des démarrages du stockage des écouteurs
- 5 V en 10 secondes et entre en état de charge

## Instructions de fonctionnement du bouton tactile



Remarque : ce produit peut être connecté à n'importe quel appareil doté de la fonction sans fil